


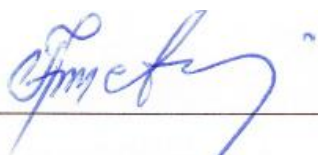
**Pasqyra e gjendjes financiare**  
 (të shprehura në euro)

|  | <b>31 Gusht 2016</b>    | <b>31 Dhjetor 2015</b>  |
|--|-------------------------|-------------------------|
| <b>Mjetet:</b>                                   |                         |                         |
| Paraja e gatshme                                 | 185,145,810.42          | 15,281,539.78           |
| Llogarit rrjedhëse (nostro)                      | 152,584,285.23          | 241,187,046.29          |
| Plasmanet në tregun e parasë                     | 445,392,930.90          | 805,309,147.18          |
| Letrat me vlerë                                  | 539,463,679.27          | 127,318,651.52          |
| Në llogarit e ndërlidhura me FMN                 | 287,805,817.09          | 268,277,311.19          |
| Mjetet Themelore                                 | 4,515,922.63            | 3,924,359.27            |
| Mjetet Tjera                                     | 147,609.21              | 896,746.06              |
| <b>Gjithsej Mjetet:</b>                          | <b>1,615,056,054.75</b> | <b>1,462,194,801.29</b> |
| <b>Detyrimet:</b>                                |                         |                         |
| Ndaj bankave komerciale vendore                  | 311,032,980.80          | 316,405,868.73          |
| Ndaj llogarive të lidhura me FMN                 | 294,760,895.95          | 273,894,284.53          |
| Ndaj institucioneve qeveritare                   | 880,693,646.40          | 735,743,858.63          |
| Ndaj institucioneve publike dhe komerciale       | 74,460,441.74           | 82,648,973.70           |
| Nga huamarrja /et                                | 667,841.87              | 680,116.58              |
| Detyrime Tjera                                   | 1,642,118.47            | 1,799,115.31            |
| <b>Gjithsej Detyrimet:</b>                       | <b>1,563,257,925.23</b> | <b>1,411,172,217.48</b> |
| <b>Kapitali dhe Rezervat</b>                     |                         |                         |
| Kapitali autorizuar                              | 30,000,000.00           | 30,000,000.00           |
| Fondi Rezervë                                    | 21,022,583.81           | 20,334,791.90           |
| Neto rezultati për periudhën e raportimit        | 775,545.71              | 687,791.91              |
| <b>Gjithsej Ekuiteti (Kapitali dhe Rezervat)</b> | <b>51,798,129.52</b>    | <b>51,022,583.81</b>    |
| <b>Gjithsej Detyrimet dhe Ekuiteti</b>           | <b>1,615,056,054.75</b> | <b>1,462,194,801.29</b> |

Pasqyra e gjendjes financiare të BQK-së sipas gjendjeve të përkohshme të librave financiar me 31 Gusht 2016.



Bedri Hamza  
 Guvernator



Faton Ahmetaj  
 Drejtor për Planifikim dhe  
 Raportim Financiar